

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1970-1971.

8 DECEMBER 1970.

Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 11-21 germinal jaar XI betreffende de voornamen en de verandering van namen.

TOELICHTING

Een wet van 1 april 1803 beheerst nog steeds de toekenning van de voornamen.

Volgens artikel één van deze wet worden in de registers van de burgerlijke stand slechts die namen opgenomen die in gebruik zijn in de verschillende kalenders naast die van de bekende namen uit de oude geschiedenis.

Plaats voor nieuwe namen is er dus officieel niet.

Ouders die eigentijdse of verkorte voornamen aan hun kinderen wensen te geven ondervinden moeilijkheden bij de aangifte, moeilijkheden die daarbij verschillen van arrondissement tot arrondissement, daar de prokureurs terzake onderrichtingen kunnen verstrekken, elk volgens eigen inzicht. Eenvormigheid inzake onderrichtingen is er dus evenmin. Sinds jaren ingeburgerde verkorte voornamen als Piet, Wim en Nik worden op bepaalde plaatsen niet aanvaard. Men is verplicht te laten inschrijven Pieter, Pierre of Petrus; Willem of Guillaume; Nikolaas of Nicodemus.

Wij stellen daarom voor dat de Koning gemachtigd zou worden een lijst met gebruikelijke en aanvaarde voornamen op te stellen. Deze lijst zou natuurlijk geregeld dienen te worden aangevuld en bijgewerkt. Dit zou niet alleen de ouders de gelegenheid geven frissere voornamen te kiezen, maar ook het voordeel hebben meer eenvormigheid te brengen in de houding terzake van het personeel van de burgerlijke stand in de verschillende arrondissementen of gemeenten.

W. JORISSEN.

**

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1970-1971.

8 DECEMBRE 1970.

Proposition de loi modifiant la loi du 11-21 germinal an XI relative aux prénoms et changements de noms.

DEVELOPPEMENTS

Aujourd'hui encore, l'attribution des prénoms est régie par une loi du 1^{er} avril 1803.

Aux termes de l'article 1^{er} de cette loi, ne sont reçus sur les registres de l'état civil que les noms en usage dans les différents calendriers et ceux des personnages connus de l'histoire ancienne.

Officiellement, il n'est donc pas possible d'admettre des noms nouveaux.

Les parents qui désirent donner à leurs enfants des prénoms entrés dans l'usage courant ou abrégés se heurtent à des difficultés au moment de la déclaration de naissance; de plus, ces difficultés diffèrent d'un arrondissement à l'autre, puisqu'en cette matière, chaque procureur peut formuler ses instructions selon ses vues personnelles. Aussi ces instructions sont-elles disparates. Des diminutifs tels que Piet, Wim et Nik, employés couramment depuis des années, ne sont pas admis dans certaines régions où, obligatoirement, l'enfant est inscrit sous le nom de Pieter, Pierre ou Petrus; Willem ou Guillaume; Nicolas (Nikolaas) ou Nicodème (Nicodemus).

C'est pourquoi nous proposons d'autoriser le Roi à dresser une liste des prénoms usuels et admis. Celle-ci devrait évidemment être complétée et remaniée à intervalles réguliers. Non seulement cela permettrait aux jeunes parents de choisir des prénoms plus seyants, mais une telle mesure offrirait aussi l'avantage d'uniformiser à cet égard la ligne de conduite du personnel de l'état civil dans les divers arrondissements et communes.

**

VOORSTEL VAN WET**ENIG ARTIKEL.**

Artikel één van de wet van 11-21 germinal jaar XI betreffende de voornamen en de verandering van namen wordt vervangen als volgt :

« De Koning stelt om de drie jaar een lijst op van de gebruikelijke voornamen. Daarin zijn opgenomen de namen bekend uit de geschiedenis en die voorkomend op de kalenders, ongeacht hun schrijfwijze. De ambtenaren van de burgerlijke stand aanvaarden geen andere voornamen. »

W. JORISSEN.
W. PERSYN.
F. BAERT.
E. BOUWENS.
F. BLANCQUAERT.
M. VANHAEGENDOREN.

PROPOSITION DE LOI**ARTICLE UNIQUE.**

L'article 1^{er} de la loi du 11-21 germinal an XI, relative aux prénoms et changements de noms, est remplacé par la disposition suivante :

« Le Roi dresse tous les trois ans une liste des prénoms usuels. Cette liste comprend les noms des personnages connus de l'histoire et ceux en usage dans les différents calendriers, quelle qu'en soit la graphie. Les officiers de l'état civil n'admettront aucun autre prénom. »